

النشرة اليومية للاتحاد **UAC DAILY MONITOR**

24 حزيران (يونيو) 2022 نشرة يومية إلكترونية تصدر عن اتحاد الغرف العربية



ارتفاع عدد مشاريع الاستثمار الاجنبي للمنطقة العربية 37 في المئة

وتوقع المدير العام للمؤسسة عبد الله أحمد الصبيح استمرار النمو في عام 2022، لاسيما بعد ارتفاع قيمة المشاريع الأجنبية الواردة للمنطقة بنسبة 86%، لتبلغ 21 مليار دولار خلال الثلث الأول من 2022 مقارنة بنفس الفترة من العام 2021، لاسيما إذا ما انحسرت التداعيات السلبية للحرب الروسية الأوكرانية.

ووفق التقرير جاءت أوروبا الغربية في مقدمة المستثمرين في المنطقة لعام 2021 من حيث التكلفة الاستثمارية للمشاريع، بقيادة المملكة المتحدة التي ساهمت بنحو %7.5 من التكلفة، في المقابل كانت السعودية أهم وجهة للمشاريع الأجنبية في المنطقة من حيث التكلفة الاستثمارية بقيمة 9.3 مليار دولار.

المصدر (موقع العربية. نت، بتصرف)

كشفت المؤسسة العربية لضمان الاستثمار وائتمان الصادرات (ضمان)، عن ارتفاع عدد مشاريع الاستثمار الأجنبي المباشر الواردة إلى المنطقة العربية بنسبة %37 في سنة 2021 على أساس سنوي ليصل إلى 862 مشروعا، وبتكلفة استثمارية قدرها 32.8 مليار دولار بزيادة 1% عن 2020.

وبحسب بيان للمؤسسة بمناسبة إطلاق تقريرها السنوي لمناخ الاستثمار في الدول العربية لعام 2022، فإن وضع الدول العربية في غالبية المؤشرات الدولية ذات الصلة بمناخ الاستثمار تحسن في 2021. وأظهر البيان أن العدد الإجمالى لمشاريع الاستثمار الأتجنبى المباشر الواردة إلى المنطقة العربية ارتقع خلال الفترة ما بين عامى 2003 و 2021 إلى 14443 مشروعاً بتكلفة استثمارية تقدر بنّحو 1.3 تريليون دولار، مبينا أن هذه المشاريع وفرت ما يقرب من مليوني

Foreign Investment Projects Number in the Arab Region increased by 37 percent

The Arab Investment and Export Credit Guarantee Corporation (Daman) revealed that the number of foreign direct investment projects incoming to the Arab region increased by 37% in 2021 on an annual basis to reach 862 projects, with an investment cost of \$32.8 billion, an increase of 1% over 2020.

According to a statement by the Corporation on the occasion of the launch of its annual report on the investment climate in the Arab countries for the year 2022, the position of the Arab countries in the majority of international indicators related to the investment climate improved in 2021.

The statement showed that the total number of foreign direct investment projects in the Arab region rose during the period between 2003 and 2021 to 14,443 projects at an investment cost estimated at \$1.3 trillion, indicating that these projects provided

nearly two million job opportunities.

The Director General of the Corporation, Abdullah Ahmed Al-Sabeeh, expected continued growth in 2022, especially after the value of foreign projects imported to the region increased by 86%. To reach \$21 billion during the first third of 2022 compared to the same period in 2021, especially if the negative repercussions of the Russian-Ukrainian war recede. According to the report, Western Europe came at the forefront of investors in the region for the year 2021 in terms of the investment cost of projects, led by the United Kingdom, which contributed about 7.5% of the cost, on the other hand, Saudi Arabia was the most important destination for foreign projects in the region in terms of investment cost of \$9.3 billion.

Source (Al-Arabiya.net Website, Edited)



صندوق النقد يتوقع نهوا 7.6 في الهئة للسعودية

أظهر تقربر صندوق النقد الدولي، مؤشرات قوية للاقتصاد السعودي، حيث توقع نمو الناتج المحلي الإجمالي 7.6 في المائة خلال العام الجاري، وارتفاع نمو القطاع غير النفطي إلى 4.2 في المائة، مع زيادة فائض الحساب الجاري 17.4 في المائة من الناتج الإجمالي، مشيرا إلى قدرة السعودية على احتواء التضخم الكلى عند 2.8 قى

واظهرت موشرات صندوق النقد الدولي، قوة اقتصاد المملك وقوة وضعها المالي، مبينة أن الآفاق الاقتصادية للسعودية إيجابية على المديين القريب والمتوسط، مع استمرار انتعاش معدلات النمو واحتواء

IMF Expects 7.6 percent Growth for Saudi Arabia

The International Monetary Fund report showed strong indicators for the Saudi economy, as it expected a 7.6 percent GDP growth this year, and the growth of the non-oil sector rose to 4.2 percent, with the current account surplus increasing by 17.4 percent of the total output, indicating Saudi Arabia's ability to contain overall inflation at 2.8 percent.

التضخم، بالإضافة إلى تزايد قوة مركزها الاقتصادي الخارجي.

وأبان الصندوق أن المملكة نجحت في التعامل مع جائحة فيروس «كورونا»، وأنها في وضع مواتٍ يمكنها من تجاوز المخاطر التي

تشكلها الحرب في أوّكرانيا ودورة تشديد السياسة النقدية في الاقتصاداتّ

المتقدمة. وبحسب صندوق النقد فان النشاط الاقتصاديّ يشهد تحسناً قويأ مدعومأ بارتفاع أسعار النفط والإصلاحات التي تجريها الحكومة في إطار «رؤية 2030»، والتأثير المحدود لتشديد الأوضاع العالمية

بفضل مستويات الرسملة القوية التي يتمتع بها القطاع المصرفي.

المصدر (صحيفة الشرق الاوسط، بتصرف)

Indicators of the International Monetary Fund showed the strength of the Kingdom's economy and the strength of its financial position, indicating that the economic prospects for Saudi Arabia are positive in the short and medium terms, with the continued recovery of growth rates and the containment of inflation, in addition to the increasing strength of its

external economic position.

The Fund indicated that the Kingdom has succeeded in dealing with the Corona virus pandemic, and that it is in a favorable position to overcome the risks posed by the war in Ukraine and the monetary policy tightening cycle in advanced economies. According to the IMF, economic activity is witnessing a strong improvement, supported by the rise in oil prices, the reforms undertaken by the government within the framework of "Vision 2030", and the limited impact of tightening global conditions thanks to the strong levels of capitalization enjoyed by the banking sector.

Source (Al-Sharq Al-Awsat Newspaper, Edited)



اللوارات اللولى عربيا من حيث جاذبية الاستثوار اللجنبى

وأضاف: «إن التقدم الذي وثقه التقرير يضاف إلى سلسلة الإنجازات التي حققتها دولة الإمارات خلال الآونة الأخيرة، بفضل رؤية وتوجيهات قيادتها الرشيدة، بداية من سرعة تعافيها من آثار جائحة «كوفيد19»، وتحقيقها نمواً هو الأعلى على مستوى المنطقة في ناتجها المحلي الإجمالي وبنسبة بلغت %3.8، مروراً بإطلاقها مشاريع الخمسين والمبادرات الاستراتيجية المتكاملة التي تهدف لدفع عملية النمو الداخلي والخارجي للدولة، وفق مستهدفات طموحة ومسار تتموي طويل المدى، تصبّ جميعها في زيادة جاذبية بيئة الاستثمار في الدولة، وفي الوقت نفسه تمكين وتنمية الاستثمارات الإماراتية الصادرة لجميع أسواق العالم، ومن بينها قمة انفستوبيا العالمية للاستثمار، التي تهدف لترسيخ مكانة الإمارات في عالم استثمارات المستقبل والاقتصاد الجديد، وتستهدف استقطاب 550 مليار دوم من الاستثمار الأجنبي حتى 2030».

المصدر (صحيفة الخليج الاماراتية، بتصرف)

■ UAE is the 1st in the Arab World in Terms of Attracting Foreign Investment

The United Arab Emirates ranked first in the Arab world and 19 globally, in terms of its ability to attract foreign direct investment, according to the World Foreign Direct Investment Report 2022 issued by the United Nations Conference on Trade and Development (UNCTAD).

The country also ranked 17th globally in outward investment flows to countries of the world, with a total of \$22.5 billion, with a growth rate of 19 percent over the year 2020.

The Minister of Economy, Abdullah bin Touq Al Marri, pointed out that the positive results and indicators mentioned in the report confirm that the UAE is moving steadily towards achieving its ambitious goals of strengthening the national economy and ensuring its global competitiveness, in light of the support and directives of the wise leadership, and in line with the objectives and principles of the fifties and the determinants of the UAE Centennial 2071. He stressed that the national efforts to develop the attractiveness of the investment environment in the country and to create potentials for growth for investment inside and outside the country are continuous efforts in accordance with integrated national plans aimed at consolidating the country's

حلت دولة الإمارات العربية المتحدة في المرتبة الأولى عربياً والـ 19 عالمياً، من حيث قدرتها على جذب الاستثمار الأجنبي المباشر، بحسب تقرير الاستثمار الأجنبي المباشر العالمي للعام 2022 الصادر عن مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية «الأونكتاد». كما تبوأت الدولة المرتبة الـ17 عالمياً في تدفقات الاستثمارات الصادرة إلى دول العالم بإجمالي 22.5 مليار دولار وبنسبة نمو 19 في المئة عن العام 2020.

ولفت وزير الاقتصاد عبد الله بن طوق المري، الى أن النتائج والمؤشرات الإيجابية التي أوردها التقرير تؤكد أن دولة الإمارات تسير بخطى ثابتة نحو تحقيق أهدافها الطموحة بتعزيز الاقتصاد الوطني وضمان تنافسيته عالمياً، في ضوء دعم وتوجيهات القيادة الرشيدة، وتماشياً مع مستهدفات ومبادئ الخمسين ومحددات مئوية الإمارات 2071. مؤكداً أن الجهود الوطنية لتطوير جاذبية بيئة الاستثمار في الدولة وتهيئة ممكنات النمو للاستثمار الداخل والخارج في الدولة هي جهود متواصلة وفق خطط وطنية متكاملة، تهدف لترسيخ مكانة الدولة على خربطة الاستثمار العالمي.

position on the global investment map.

He added, "The progress documented in the report is added to the series of achievements that the UAE has achieved recently, thanks to the vision and directives of its wise leadership, starting with its rapid recovery from the effects of the "Covid-19" pandemic, and its achievement of the highest growth in the region in terms of gross domestic product, at a rate of 3.8%, in addition to the launch of fifty projects and integrated strategic initiatives aimed at advancing the internal and external growth process of the state. In accordance with ambitious goals and a long-term development path, all of which aim to increase the attractiveness of the investment environment in the country, while at the same time enabling and developing Emirati investments issued to all markets of the world, among them is the Investopia Global Investment Summit, which aims to consolidate the position of the UAE in the world of future investments and the new economy, and aims to attract 550 billion dirhams of foreign investment until 2030."

Source (Emirati Gulf Newspaper, Edited)